



**Built to Lead**

De Publicación Inmediata: 22/7/2016

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

## **EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA EL LANZAMIENTO DE “OPERATION CLEAR PASSAGE» EN EL LAGO CHAMPLAIN**

***El Departamento de Conservación Ambiental Organizará Ejercicios Entre Agencias Para Hacer Cumplir la Ley y Lograr Mejorar la Seguridad Nacional y Marítima Como También la Calidad del Agua***

El Gobernador Andrew Cuomo anunció hoy el comienzo de “Operation Clear Passage”: un evento de tres días que se llevará a cabo en el Lago Champlain en el que participarán distintas agencias para realizar ejercicios de seguridad nacional, control de la calidad del agua y cumplimiento de la ley de navegación. El entrenamiento marítimo y terrestre, que tendrá lugar durante todo el fin de semana del 22 al 24 de julio, involucrará a más de 17 buques y 75 empleados de 17 agencias federales, estatales e internacionales dedicadas al cumplimiento de la ley, la seguridad nacional y el monitoreo ambiental. Este tipo de ejercicio y operación se desarrolla por primera vez en el Lago Champlain.

“El Lago Champlain es una puerta de entrada internacional que forma parte de la vida diaria de North Country, por lo que es muy importante que estemos totalmente preparados para manejar cualquier amenaza que pueda ocurrir”, **dijo el Gobernador Cuomo**. “La organización y la coordinación son clave en cualquier respuesta de emergencia y este ejercicio, que se llevará a cabo por primera vez, ayudará a garantizar que Nueva York esté listo para resolver cualquier problema que amenace nuestra salud, ambiente o seguridad nacional en el lago”.

El evento incluirá un Programa de Evaluación y Práctica de la Seguridad Nacional, un ejercicio de detección radiológica y una operación de cumplimiento de la ley marítima. Los objetivos de la operación son:

- Formar sociedades y mejorar la coordinación entre agencias que protegen el Lago Champlain.
- Mejorar las capacidades antiterroristas marítimas y las respuestas de las agencias en casos de desastres naturales o provocados por el hombre con ejercicios de amenazas en el mundo real.
- Evitar que especies invasivas y ciertos tipos de actividades, como el transporte de petróleo crudo, afecten la calidad del agua del Lago Champlain.
- Mejorar la seguridad de los navegantes a través del cumplimiento de las normas de navegación.

- Recolectar información sobre tácticas y tendencias de contrabando en el área del Lago Champlain.

La operación será dirigida por el Departamento de Conservación Ambiental del Estado de Nueva York, en conjunto con la División de Seguridad Nacional y Servicios de Emergencias del Estado de Nueva York, la Policía del Estado de Nueva York, la Policía del Parque Estatal de Nueva York, la Milicia Naval del Estado de Nueva York, el Centro de Inteligencia del Estado de Nueva York, el Segundo Equipo de Apoyo Civil de Nueva York y la Oficina del Sheriff del Condado de Clinton. También participará la Policía del Estado de Vermont, el Servicio de Pesca y Vida Silvestre de Vermont, el Equipo de Búsqueda y Rescate Urbano de Vermont y el Departamento de Salud de Vermont. Entre las agencias federales que participan se encuentran la Guardia Costera de EE. UU., Aduanas y Protección Fronteriza de los Estados Unidos, la Oficina de Detección Nuclear Local y la Patrulla de Fronteras Canadiense.

**El Comisionado del Departamento de Conservación Ambiental del Estado de Nueva York, Basil Seggos, afirmó:** “Las Ofertas de Conservación Ambiental del Departamento de Conservación Ambiental que patrullan nuestro estado son las primeras en proteger el ambiente de Nueva York, nuestros recursos naturales y la salud pública. Felicito a nuestro equipo por organizar este importante entrenamiento y reunir a todos los involucrados para que participen de un ejercicio de preparación para emergencias vitales que garantizará la coordinación necesaria en caso de futuros incidentes de seguridad nacional o ambiental”.

**El Comisionado de la División de Seguridad Nacional y Servicios de Emergencia, John Melville, declaró:** “Es de vital importancia colaborar con nuestros socios federales, estatales y locales para estar preparados y mejorar las medidas de seguridad en el agua y cerca de las fronteras. La División está orgullosa de ser parte de este ejercicio y de haber dado los pasos necesarios para garantizar la seguridad de aquellos que viven, trabajan o visitan esta inmaculada y hermosa región”.

El Lago Champlain, que abarca aproximadamente 120 millas de largo y cubre 435 millas cuadradas, es un punto de entrada marítima a los Estados Unidos y Canadá crítico internacionalmente y una prioridad para los oficiales de seguridad nacional. Además, el área es un importante corredor de transporte ferroviario y casi un 20 por ciento de todo el petróleo crudo de Bakken atraviesa el parteaguas del lago, lo que implica un riesgo ambiental significativo. Esta operación se suma a la Orden Ejecutiva 125 del Gobernador Cuomo para mejorar los procedimientos de seguridad y la preparación para responder en casos de emergencias relacionados con el Petróleo Crudo en el estado, incluido el desarrollo de Planes de Respuesta Geográficos que indiquen el modo de operar en caso de derrames.

**El Subdirector Portuario del Lago Champlain, Steven Bronson, dijo:** “Aduanas y Protección Fronteriza de Estados Unidos trabaja continuamente para mejorar su capacidad para participar y ayudar a todas las agencias federales, estatales, locales y tribales con el cumplimiento de la ley. Este espíritu de cooperación ofrece una mejor preparación a todas las agencias para manejar cualquier tipo de desafío que ocurra a diario”.

El lago también es un importante destino de recreación, por el que pasan decenas de miles de navegantes por año, a la vez que suministra agua potable a más de 200.000 residentes y visitantes. El lago y su parteaguas también ofrecen un hábitat fundamental a una gran variedad de plantas y animales, entre las que se incluyen especies amenazadas y en

peligro. Actualmente, la contaminación del agua a causa de la presencia de especies invasivas en los efluentes cloacales es otra de las principales preocupaciones de los funcionarios ambientales.

**El Mayor George W. Scribner del Servicio de Pesca y Vida Silvestre de Vermont declaró:** “A través de la cooperación entre agencias y la correcta combinación de educación y aplicación de la ley, los Guardaparques del Estado de Vermont y las agencias involucradas en Operation Clear Passage se comprometen a proteger a los navegantes del Lago Champlain, así como también, a proteger y preservar los recursos naturales que allí abundan”.

Similares ejercicios de entrenamiento en conjunto se han desarrollado antes en Lago Erie y Lago Ontario, pero Operations Clear Passage es el primer ejercicio de este tipo que se realizará en Lago Champlain. Antes de que comience Operation Clear Passage, el Departamento de Conservación Ambiental realizó inspecciones minuciosas de la calidad del agua en busca de efluentes cloacales ilegales, unidades de Almacenamiento a Granel de Petróleo en marinas que bordean el lago y presencia de especies invasivas en rampas de botes, en las que se hallaron más de 116 violaciones en 100 instalaciones.

###

Noticias adicionales en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418